

Sehfähigkeitsbescheinigung // Visual Acuity Test

Für Herr / Frau // For Mr. Mrs

Geburtsdatum // date of Birth:

Geburtsort // born in:

PLZ // Postal Code:.....

Ort // Town

Straße // Street:

Land // Country:

Arbeitgeber // Employer:

.....

PLZ // Postal Code:.....

Ort // Town

Straße // Street:

Land // Country:

Folgende Mindestanforderungen an die Sehfähigkeit gemäß DIN EN 473 werden bescheinigt // The following requirements on visual acuity acc. to EN 473 are attested:

Nahsehvermögen // near vision z. B. Nahvisus: 1,0 // e.g. near vision: 1,0

Die Nahsehfähigkeit muss ausreichend sein, um die Jaeger-Nummer-1-Buchstaben oder Times Roman 4,5 oder gleichwertige Sehzeichen (Höhe 1,6 mm) in einem Abstand von nicht weniger als 30 cm mit mindestens einem Auge, mit oder ohne Sehhilfe, lesen zu können. // The near vision must be adequate to read Jaeger-No.-1-letters or Times Roman 4.5 or equivalent letters (height 1.6 mm) at a distance of less than 30 cm with at least one eye with or without corrective lenses.

Farbsehvermögen // colour vision z. B. Ishiara

Das Farbsehvermögen muss ausreichend sein, um die Kontraste zwischen den Farben oder Grauschattierungen zu erkennen und zu unterscheiden, die bei den betreffenden vom Arbeitgeber festgelegten ZfP-Verfahren benutzt werden. // Colour vision must be adequate to identify contrasts between colours of shades of grey which the employer is using in the method.

Fernsehvermögen nur bei VT (zur Zertifizierung nicht relevant) // far vision VT only (not required for certification)

Bei einer Übersichtsprüfung muss die Fernsehfähigkeit mit dem Standardoptotyp in Übereinstimmung mit EN ISO 8596, Sehschärfegrad 0,63 auf mindestens einem Auge mit oder ohne Sehhilfe geprüft werden. // In a test the far vision with a standardoptotyp must be checked with or without corrective lenses according to EN ISO 8596, grade of visual acuity 0.63 with at least one eye.

Eine Sehhilfe ist // corrective lenses

erforderlich// needed

nicht erforderlich // not needed

Ort, Datum // Location, Date

Stempel / Unterschrift // Stamp, Signature